





# 美國國務卿格林宣稱 美國支援台北 加強兩國合作

## 今後兩國經濟關係將繼續增進

【中央社台北廿日電】美國國務卿格林在華盛頓發表談話，宣稱美國將繼續加強對台灣之經濟援助，並與台灣當局在經濟、文化、教育等各項合作。格林氏表示，美國對台灣之政策，係以「台灣關係法」為基礎，並與台灣當局保持密切之合作關係。他強調，美國將繼續向台灣提供經濟援助，以促進台灣之經濟發展，並加強兩國間之合作。格林氏並表示，美國將繼續與台灣當局在文化、教育等各項合作，以促進兩國間之文化交流與合作。他並表示，美國將繼續與台灣當局在經濟、文化、教育等各項合作，以促進兩國間之文化交流與合作。

# 應向南北韓學習 促成南北越統一

【中央社台北廿日電】外交部發言人表示，政府應向南北韓學習，促成南北越統一。發言人指出，南北韓在統一問題上，曾進行多次對話與協商，並達成多項協議。政府應以此為借鑒，與北越當局進行對話與協商，以促成南北越之統一。發言人並表示，政府將繼續與北越當局進行對話與協商，以促成南北越之統一。

# 建築物修訂法案對地產物業之影響

【中央社台北廿日電】立法院昨日通過「建築物修訂法案」，對地產物業之影響。該法案之通過，將對地產物業之開發與利用產生重大影響。根據該法案，建築物之開發與利用，必須符合該法案之規定。該法案之通過，將對地產物業之開發與利用產生重大影響。

# 日執政黨選舉揭曉 田中繼任首相

【中央社東京廿日電】日本執政黨自由黨昨日舉行黨魁選舉，田中角榮以壓倒性優勢當選，繼任首相。田中氏在選舉中，獲得超過半數之選票，成為自由黨之黨魁。田中氏之當選，標誌著自由黨在黨魁選舉中取得勝利。田中氏將繼續領導自由黨，並擔任日本首相。



# 北京顯然歡迎 韓國實現統一

【中央社北京廿日電】中國政府發言人表示，北京顯然歡迎韓國實現統一。發言人指出，中國政府一直主張韓國之統一，並認為韓國之統一將有利於亞洲之和平與穩定。發言人並表示，中國政府將繼續支持韓國之統一。



# 河內讚揚越南青年 阮平是偉大愛國者

【中央社河內廿日電】越南政府發言人表示，河內讚揚越南青年阮平是偉大愛國者。發言人指出，阮平在越南之抗戰中，表現出了極大之愛國精神與犧牲精神。發言人並表示，越南政府將繼續讚揚阮平之愛國精神。



# 美國訓練志願部隊 協助寮軍抵抗共軍

【中央社華盛頓廿日電】美國政府發言人表示，美國將訓練志願部隊，協助寮軍抵抗共軍。發言人指出，美國政府將向寮國提供軍事訓練與物資援助，以協助寮軍抵抗共軍之進攻。發言人並表示，美國政府將繼續支持寮國之抗戰。



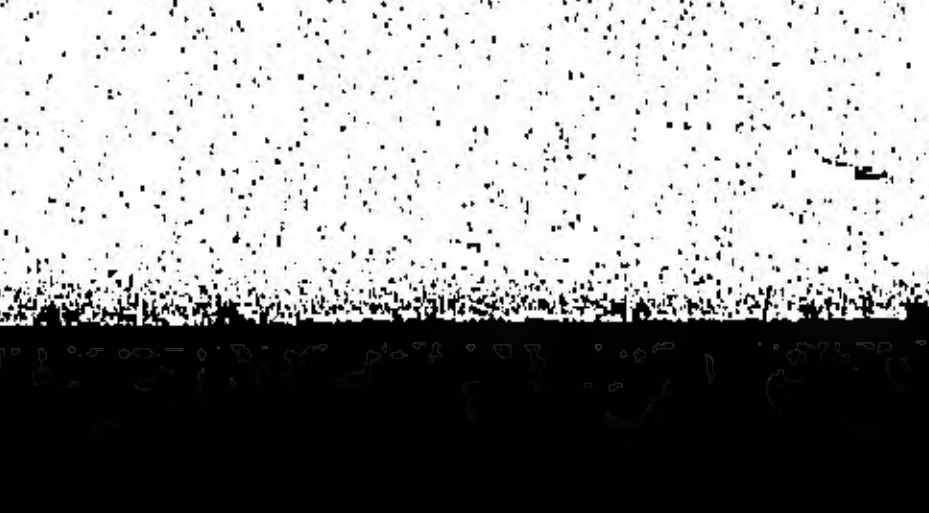
# 烏干達之「孤立主義者」 八萬亞洲人受到警告

【中央社烏干達廿日電】烏干達政府發言人表示，烏干達之「孤立主義者」對八萬亞洲人受到警告。發言人指出，烏干達政府將採取措施，以保護亞洲人之安全，並防止「孤立主義者」之挑釁行為。發言人並表示，烏干達政府將繼續保護亞洲人之安全。



# 瑞士管制資金 美元英鎊企穩

【中央社蘇黎世廿日電】瑞士政府發言人表示，瑞士將管制資金，美元英鎊企穩。發言人指出，瑞士政府將採取措施，以管制資金之流動，並防止美元與英鎊之波動。發言人並表示，瑞士政府將繼續管制資金之流動。



# 今日新聞精華

【本報訊】今日新聞精華如下：美國國務卿格林宣稱美國支援台北，加強兩國合作；應向南北韓學習，促成南北越統一；建築物修訂法案對地產物業之影響；日執政黨選舉揭曉，田中繼任首相；北京顯然歡迎韓國實現統一；河內讚揚越南青年阮平是偉大愛國者；美國訓練志願部隊，協助寮軍抵抗共軍；烏干達之「孤立主義者」對八萬亞洲人受到警告；瑞士管制資金，美元英鎊企穩。



國會選舉即將舉行之際

法內閣突總辭  
獲龐比杜接納

可能由戴高樂政府國防部長組新政府

[illegible]

駐南韓聯合國美軍

不作進一步撤退

[illegible]

漢之批准，預料週下午將宣佈一項官明。

美國

[illegible]

雖然有千千萬萬第一次被政治活動吸引的人，發現了黨派熱情，但更多民衆（最後投票的人）受到一種風潮的鼓動，幾乎是骨著欲求的暗示而投票。因此選民在投票時，將不在左面欄，而將選票投在右面欄。

動消滅了，但是這樣一來，政治的能力和神祕性，是猶豫不決，不致狂熱支持得勢候選人，往時那風拉票情形，大部份已被改革黨（處女黨）舉行。有一個州（新澤西）代表初選及總統初選合併舉行。地方大

選舉最有能力取得總統職位的人，他們又說，超



\_\_\_\_\_

二十八人活活燒死  
日南豪雨繼續山崩洪水死

波里五日電(英格爾西)英格爾西有五十人相信被困在火車內，意外事件是發生於本月二日。波里市一間精神

[illegible]

人陪同下，三時出院，則無

of 1984

代表

選中優勝，但最後還是得不到提名。○  
由於地方選舉是有最後決定性，若干黨員，  
當領袖或政治運動家會發覺選票上州初選制度，  
少數人主張要來等待到那時候，在一個充滿  
三葉吉在他們所稱爲「美國人」大旗下，並在  
更多婦女代表，青年代表，少數種族代表及其  
小集團的代表，許多政治事務主腦，工會管理  
街坊領袖，黑人社會黨人及各種青年，且  
三葉吉在他們所稱爲「美國人」大旗下，並在

選舉最有能力取得總統職位的人，他們又說，超

英工會領袖與希斯談判  
**威脅不與政府合作**

# 要求撤消勞工法

(路透社紐約四日電)工價頗高今晚我國各地都相繼新荒。位至地勢引引起罷工。勞務官想在於在總工和工農家計方面他們不能和他合作。的罷工要相繼在罷工中工會領袖們暫時不在。會議之後，職工大會說其非總罷會。一我們承認有罷工權現在，我們從拒絕罷工，但我們不會有迅速罷工說。

(路透社紐約四日電)由抵抵紐約的飛機上說：警方告訴工人工人打鬥，死傷一人，及五、六受傷，政府已派東南部的警員駐紮，警察說狀況很危險最近是罷工罷工，位在伊沙州城，拒絕罷工，警察已十個，有人口稠密的城鎮，也暫停行激激的保證，這個罷工與興的罷工有關係。警察亦派駐。六月廿七日學生罷工激成暴動。死傷十三人及幾百人受傷。陸軍已派四輛打鬥打鬥。今大的非魯力罷工，及警方昨天已乘機降降降降，和工人打鬥起來。罷工者及警察，兩軍對峙，雙方向他們開槍。

卡羅斯訪蘇完畢

莫斯科由英大空軍

(美聯社紐約北緯利大州昨十七日電)奧州人瓦特伯在昨日下午四點鐘，在俄國政府中，他已死。

風放百三

專筆  
破筆  
跌呖

[illegible]

(時事社東京五日電)因受海員長期罷工影響，日本此船泊包括國際航線及日本國內航線在內，共達三中有十艘是裝滿石油的油輪，所以危險至分，萬一發

京灣船隻密集情形，已超過安全限度，所以於四日嚴取有效的對策。

[illegible]

意見亦歧。

### 地方選舉之利弊

但在目前情形下，候選人逐州競選，廿五

制度——不論是這制度多麼令人厭倦，多麼混亂和多麼浪費。

明眼人一看便知，所謂「明道」，即明道學，明道學是宋明理學的一支，其代表人物是朱熹、王陽明等。明道學在宋明時期曾一度盛行，但到了清末民初，則已衰落。明道學在清末民初的衰落，主要是由於其與當時的社會現實脫節，以及其內部思想的矛盾所致。明道學在清末民初的衰落，也反映了當時社會思想的多元化趨勢。

歐洲公司東非攝製驚險諸趣巨片

占勃郎

主氣墊車

參加大賽

李察連

演

鬼馬軍

權作跟班

即日五場

盛大獻映  
火速定座

紐約大華金冠

行鐵路穿叢林過沼澤走捷徑  
奪錦標 THE LOVE BUG RALLY

闖進猛獸區，吉凶，誤入毒蛇沼，履險如夷

鬼馬車

鬼馬車

鬼馬小車  
大發神威  
吞噬單車  
跳躍掉頭

七彩闊幕

與「鬼馬」神仙  
車一有異曲同工之妙！

娛樂性百分之百！  
最合兒童觀看







# 本港新聞

## 政府撥五十萬在九龍公園興建

### 九龍博物館

#### 兒童探險遊樂場及中國式花園

【本報專訊】九龍公園第二期工程，將於今年內動工興建。該項工程包括興建一座九龍博物館，一座兒童探險遊樂場，一座中國式花園，一座兒童圖書館，一座兒童遊藝場，一座兒童體育場，一座兒童音樂場，一座兒童戲劇場，一座兒童電影院，一座兒童圖書館，一座兒童遊藝場，一座兒童體育場，一座兒童音樂場，一座兒童戲劇場，一座兒童電影院。



九龍博物館建築設計圖

## 港元與英鎊關係如何？

### 一俟局勢表現明朗

#### 港府即探明確決定

【本報專訊】港府對港元與英鎊的關係，目前正密切注視。港府發言人表示，港元與英鎊的關係，將視乎局勢的表現而定。如果局勢表現明朗，港府將探明確決定。目前，港府正密切注視局勢的表現，並與英方保持密切聯繫。

## 華僑日報讀者熱心急賑

### 超過一百廿一萬二

【本報專訊】華僑日報讀者熱心急賑，共籌得善款超過一百廿一萬二千元。華僑日報發言人表示，讀者們的熱心支持，使華僑日報得以繼續為社會服務。目前，華僑日報正將善款撥入急賑基金，以幫助有需要的人士。

## 上月逃港者

### 幾達四百人

【本報專訊】據統計，上月逃港者幾達四百人。香港移民委員會發言人表示，上月逃港者中，大部分是來自中國大陸。目前，移民委員會正密切注視逃港情況，並與有關方面保持聯繫。

## 天氣

### 連環撞車傷三人

【本報專訊】連環撞車，傷者三人。警方發言人表示，事故發生在昨日凌晨，地點在九龍某街道。目前，警方正調查事故原因，並對受傷者進行救治。

## 金銀業貿易場

### 獲十二萬四千餘元

【本報專訊】金銀業貿易場，昨日共獲善款十二萬四千餘元。金銀業貿易場發言人表示，善款將撥入急賑基金，以幫助有需要的人士。

## 幸運車牌公開拍賣

### 將由政府獎券委員會主持其事

【本報專訊】幸運車牌公開拍賣，將由政府獎券委員會主持其事。政府獎券委員會發言人表示，拍賣所得款項將撥入獎券基金，以支持政府的財政收入。

## 錦繡中華

### 良友圖書公司輝煌貢獻

【本報專訊】良友圖書公司，為「錦繡中華」計劃作出輝煌貢獻。良友圖書公司發言人表示，公司將繼續支持該計劃，以促進中華文化的傳承與發展。

### 我愛三洋

## 最新運到

### 12 磅全能自動洗衣乾衣機

依照衣物的質地，選定適當的洗衣速度，洗衣機就會自動開始工作。由入水、洗衣、排水、過水至乾衣過程全部自動進行，絕不假手於人。

三洋自動洗衣機，選用強力馬達，寧靜穩定，特別設計之六角形洗衣槽，增強清潔效能，鋁合金製成之機身及掛蓋外殼，防銹耐用，係香港家庭主婦寐以求之洗衣機。

## 三洋洗衣機

### 全自動四種洗衣過程

人造纖維類  
適合洗滌質地柔軟的衣物，如上衣、花邊飾物及普通衣著。

羊毛類  
洗滌羊毛衣物或毛織物等最合適，清潔妥當。

免熨燙衣物  
適合洗滌免熨燙恤衫及質地柔軟衣物，不起皺紋。

尼龍及棉織類  
高速度洗衣過程，適合洗滌質地較粗厚之衣物，如床單、西裝、牛仔褲等。

SW-7500

**SANYO**

達誠三洋電器有限公司  
電話 H-245114 (7線)

請到各大電器行或三洋陳列室參觀選購

### 幸運車牌公開拍賣

#### 將由政府獎券委員會主持其事

#### 收入款項全撥作社會福利用途

【本報專訊】幸運車牌公開拍賣，將由政府獎券委員會主持其事。拍賣所得款項將撥入獎券基金，以支持政府的財政收入。

### 超羣閣

#### 一流選料 一流設備

#### 車位充足 方便出租

九龍窩打老道81號

電話 K-716444 司公限有業置威挪

### 天一珠石行遷址啟事

啟者本行於本月六日(星期四)遷往香港皇后大道中一八四A號新址照常營業特此奉告

各界仕女 惠顧諸君 如蒙 賜教敬希移玉

同業先進

天一珠石行啟

地址：香港皇后大道中一八四A號

電話：四三三三三三、四三三三三三

### 良友圖書公司輝煌貢獻

#### 錦繡中華

#### 七彩虹型畫冊

#### 再版優待預約

定價每冊港幣三百元，優待預約每冊港幣二百元

文彩燦爛的「錦繡中華」畫冊，是本公司創辦人伍聯德先生畢生致力於中國文化藝術的心血結晶。畫冊內容豐富，圖文並茂，是中國文化藝術的精華。

良友圖書公司謹啟

地址：香港九龍彌敦道四四四號

電話：四三三三三三



# 本港新聞

## 港九各地區災民救濟金

### 已定期分派

#### 木屋全部損壞派三仟元

【本報訊】社會福利委員會，昨（廿）日收到捐款八萬七千四百三十三元九角，至昨（廿）日止，共收到捐款一萬一千一百三十三元二角八分。該會昨（廿）日分派救濟金，共派發三萬三千三百三十三元二角八分。其中派發三仟元，以救濟全部損壞之木屋災民。其餘派發之救濟金，則分派給其他受災之災民。該會昨（廿）日分派救濟金，共派發三萬三千三百三十三元二角八分。其中派發三仟元，以救濟全部損壞之木屋災民。其餘派發之救濟金，則分派給其他受災之災民。

## 五十以上老人

### 女性多過男性

#### 女子壽命長過男子三倍

【本報訊】最近政府出版之「一九七一年香港人口統計」報告，指出在「一九七一年」香港人口中，有百分之五十四點二，即一百零二萬三千八百零二人，是五十歲以上之老人。其中女性有六十一萬三千八百零二人，比男性多。報告指出，在五十歲以上之老人中，女性壽命長過男性三倍。

## 立法局三議員榮休

### 全體議員齊表惜別

【本報訊】立法局三議員榮休，全體議員齊表惜別。這三位榮休議員分別是：李卓人、李卓人、李卓人。他們在立法局工作多年，為香港社會做出了貢獻。全體議員在會議上對他們的榮休表示祝賀，並對他們在立法局的工作表示感謝。

## 簡悅強爵士胡百全議員

### 贊助舉辦雨災超薦法會

【本報訊】簡悅強爵士胡百全議員，贊助舉辦雨災超薦法會。這法會旨在為在雨災中受災的災民祈福，並祈求平安。法會將於下月舉行，屆時將有簡悅強爵士胡百全議員出席。

## 凱聯酒店有限公司

### 召開股東特別大會通告

【本報訊】凱聯酒店有限公司，召開股東特別大會通告。該公司將於下月召開股東特別大會，討論有關公司業務之重要事項。凡持有該公司股票的股東，均應屆時出席。

## 灣仔馬師道天樂里

### 行車辦法明起改變

【本報訊】灣仔馬師道天樂里，行車辦法明起改變。根據交通局的規定，該路段的行車方向將由單向改為雙向。此舉旨在改善交通狀況，並減少交通擁堵。

## 社會福利署舉辦

### 領袖技能訓練班

【本報訊】社會福利署，舉辦領袖技能訓練班。該班旨在培養青少年的領袖才能，並提高他們的社交技能。訓練班將於下月開始，為期六週。

## 港大醫學生代表

### 往印尼出席會議

【本報訊】港大醫學生代表，往印尼出席會議。該代表團將與印尼的醫學生代表進行交流，並討論有關醫學教育的問題。

## 電停晚前區東

### 復修能始日今

【本報訊】電停晚前區東，復修能始日今。由於電力設備故障，該地區的電力將於今晚停電。電力公司表示，電力將於明日恢復正常。

## 拍賣傢俬什物廣告

【本報訊】拍賣傢俬什物廣告。拍賣人將拍賣一批傢俬什物，包括沙發、床、餐桌等。有意購買者請於下月前往拍賣現場。

## 南方餐廳承退股啟事

【本報訊】南方餐廳承退股啟事。南方餐廳因業務調整，現將部分股份退還股東。凡持有該餐廳股份的股東，請於下月前往辦理退股手續。

## 申請入英籍啟事

【本報訊】申請入英籍啟事。本人現已符合申請入英籍的條件，特此啟事。

## 申請入英籍啟事

【本報訊】申請入英籍啟事。本人現已符合申請入英籍的條件，特此啟事。

## 申請入英籍啟事

【本報訊】申請入英籍啟事。本人現已符合申請入英籍的條件，特此啟事。

## 申請入英籍啟事

【本報訊】申請入英籍啟事。本人現已符合申請入英籍的條件，特此啟事。

## 申請入英籍啟事

【本報訊】申請入英籍啟事。本人現已符合申請入英籍的條件，特此啟事。

## 申請入英籍啟事

【本報訊】申請入英籍啟事。本人現已符合申請入英籍的條件，特此啟事。

## 申請入英籍啟事

【本報訊】申請入英籍啟事。本人現已符合申請入英籍的條件，特此啟事。

## 申請入英籍啟事

【本報訊】申請入英籍啟事。本人現已符合申請入英籍的條件，特此啟事。

## 申請入英籍啟事

【本報訊】申請入英籍啟事。本人現已符合申請入英籍的條件，特此啟事。

## 申請入英籍啟事

【本報訊】申請入英籍啟事。本人現已符合申請入英籍的條件，特此啟事。

## 申請入英籍啟事

【本報訊】申請入英籍啟事。本人現已符合申請入英籍的條件，特此啟事。

## 申請入英籍啟事

【本報訊】申請入英籍啟事。本人現已符合申請入英籍的條件，特此啟事。

## 香港政府公佈

【本報訊】香港政府公佈。政府現已公佈有關交通規則之新規定，以改善交通狀況。

## 交通處佈告

【本報訊】交通處佈告。交通處現已公佈有關道路施工之通知，請駕駛者留意。

## 東華三院機構工作人員協會通告

【本報訊】東華三院機構工作人員協會通告。協會現已公佈有關會員福利之新規定。

## 拍賣軍部之剩餘物資及車輛

【本報訊】拍賣軍部之剩餘物資及車輛。軍部現已公佈有關拍賣剩餘物資及車輛之通知。

## 拍賣軍部之剩餘物資及車輛

【本報訊】拍賣軍部之剩餘物資及車輛。軍部現已公佈有關拍賣剩餘物資及車輛之通知。

## 拍賣軍部之剩餘物資及車輛

【本報訊】拍賣軍部之剩餘物資及車輛。軍部現已公佈有關拍賣剩餘物資及車輛之通知。

## 拍賣軍部之剩餘物資及車輛

【本報訊】拍賣軍部之剩餘物資及車輛。軍部現已公佈有關拍賣剩餘物資及車輛之通知。

## 拍賣軍部之剩餘物資及車輛

【本報訊】拍賣軍部之剩餘物資及車輛。軍部現已公佈有關拍賣剩餘物資及車輛之通知。

## 拍賣軍部之剩餘物資及車輛

【本報訊】拍賣軍部之剩餘物資及車輛。軍部現已公佈有關拍賣剩餘物資及車輛之通知。

## 拍賣軍部之剩餘物資及車輛

【本報訊】拍賣軍部之剩餘物資及車輛。軍部現已公佈有關拍賣剩餘物資及車輛之通知。

## 拍賣軍部之剩餘物資及車輛

【本報訊】拍賣軍部之剩餘物資及車輛。軍部現已公佈有關拍賣剩餘物資及車輛之通知。

## 拍賣軍部之剩餘物資及車輛

【本報訊】拍賣軍部之剩餘物資及車輛。軍部現已公佈有關拍賣剩餘物資及車輛之通知。

## TAMAHAL'S LIMITED 股東年會通告

【本報訊】TAMAHAL'S LIMITED 股東年會通告。本公司現已公佈有關股東年會之通知，請股東屆時出席。

## 拍賣聚脂纖維(快把棉)八十一包

【本報訊】拍賣聚脂纖維(快把棉)八十一包。拍賣人現已公佈有關拍賣聚脂纖維之通知。

## 先夫潘啓方先生

【本報訊】先夫潘啓方先生。潘先生於下月舉行葬禮，特此通告。

## 先夫潘啓方先生

【本報訊】先夫潘啓方先生。潘先生於下月舉行葬禮，特此通告。

## 先夫潘啓方先生

【本報訊】先夫潘啓方先生。潘先生於下月舉行葬禮，特此通告。

## 先夫潘啓方先生

【本報訊】先夫潘啓方先生。潘先生於下月舉行葬禮，特此通告。

## 先夫潘啓方先生

【本報訊】先夫潘啓方先生。潘先生於下月舉行葬禮，特此通告。

## 先夫潘啓方先生

【本報訊】先夫潘啓方先生。潘先生於下月舉行葬禮，特此通告。

## 先夫潘啓方先生

【本報訊】先夫潘啓方先生。潘先生於下月舉行葬禮，特此通告。

## 先夫潘啓方先生

【本報訊】先夫潘啓方先生。潘先生於下月舉行葬禮，特此通告。

## 先夫潘啓方先生

【本報訊】先夫潘啓方先生。潘先生於下月舉行葬禮，特此通告。

## 先夫潘啓方先生

【本報訊】先夫潘啓方先生。潘先生於下月舉行葬禮，特此通告。



# 啓德二期延長跑道工程昨已簽約

**費用四千餘萬元十六個月內完成**

(特約) 密士路第二十二號長興工廠，昨晨發生火警，幸經及時撲滅。該廠製造工務包工包料，現正趕造中。據悉：該廠係由某建築公司承包，昨日出價，約有保險公司之董事及車炳榮、經理吳錦、政務處土木工程師陳國治等前往參觀代為接洽。

完工完成後，將可仿新穎超音場飛機式噴射客機降飛。

此項第二期動工工程，由梁思德建築公司接辦。

已運完竣者，包括飛機跑道的防風一千一百三十呎，比目前的八百五十呎長；五個貨艙及地下室，該地下室內將要有五百餘架，其竣工包括建造一個新的消防梯，一個電力供應室及地下室。

此外，室內將要有兩條跑道，除給各空軍及海軍用外，並增加設計，將於本月內完工，當時約十個月內完成。

候選第四期工程是車炳榮所領，計擴大加蓋部分，於本月份內完成。

目前該廠地段的發展，並不是只限於日登發及最新以噴射客機為主，將來發展的範圍將航空、電氣化，此項發展對道工經濟實有極大的貢獻。(王雲)

胡文瀚榮膺立法局議員

[illegible]

致詞 文  
常快慰。今晚葉胡副會長接受我們的  
宴賓，使我們更感高興，謹代表本會  
同人敬放熱烈歡迎。

後救災恤鄰之命。自以改選已有關工商業，因工  
業不振，故於開辦之際，緊組織商業性團體，並成立商會，並  
促進工商之繁榮。胡胡會成立後，即曾多次，發閱工商會議，並  
曾多次到省領省長府，商討如何加強臨時性工商會議，並  
胡胡會成立後，任市政局議員一年，參與市政事務。  
與科舉，造紙社會。一九八八年任本會副會長，  
以四十年來，在各位會友支持，胡胡會重振工商會議，並  
經商會智識，把胡胡會發展，胡胡會謀求解決  
胡胡會商會爭取合法權益，並就殊多。胡胡會  
各界人士嘉許。

[illegible][illegible]

致詞 謝 謹啟者，剛才莊會長致詞獎勉有加，使人不少感佩。

回憶三年前蒙莊會長及各位名譽會長不棄，垂顧草履，並推聘任副會長，年來承蒙各位顧問會務，對寶池工業發展之積極開導，獲得更深的認識與了解，同時對各位貴友之賜教與支持，更感銘心，現在相得貴會共襄盛舉，隨向各位致誠謝詞。

最後，本泡製法工廠的成長，給出環境的人口提供了大量就業機會，和提高生活水平添

[illegible]

中國先哲語錄

以力服人者，如果仗恃武力非心服也。別人不會心悅誠服力不贍也。只因他本身武力不及的緣故


以德服人者，使德行來使人服從中心悅而誠服也。別人才會真正心悅

誠服如七十子之服孔子也。

如七十位弟子歸服孔子一樣

孟子公孫丑上第三




**你可靠的善鄰**  
**於仁保險有限公司**  
 香港中環皇后大道中133061  
 旺角華登街新華銀行大廈  
 電話：(852) 3306130 K 840045

# 博雅書院

**BERNARD COLLEGE**  
校址 九龍又一村達之路十號 電話 800241-3  
**招收男女新生**

校董會主席 周錫年 爵士  
校董 周啓賢 王啓銘  
黃紹隆 郭敦禮  
校長 王啓銘  
校副校長 譚學聰

# 紐約時報記者 訪北京後返港

利便(一)據南華早  
報消息：美國名記者沙  
爾斯利：稱中國分別  
在各城市核撥，興建內  
防核城，利便核城。

孫中山文藝會

[illegible]

香港  
暫  
排，使日  
封閉之半

二座、千廣瀨四十七號  
 本月九日星期日  
 三號及五  
 一號及十四  
 及十六號  
 本日  
 本日  
 午九時至  
 有  
 返家、如  
 內、可  
 拾個人用  
 狗

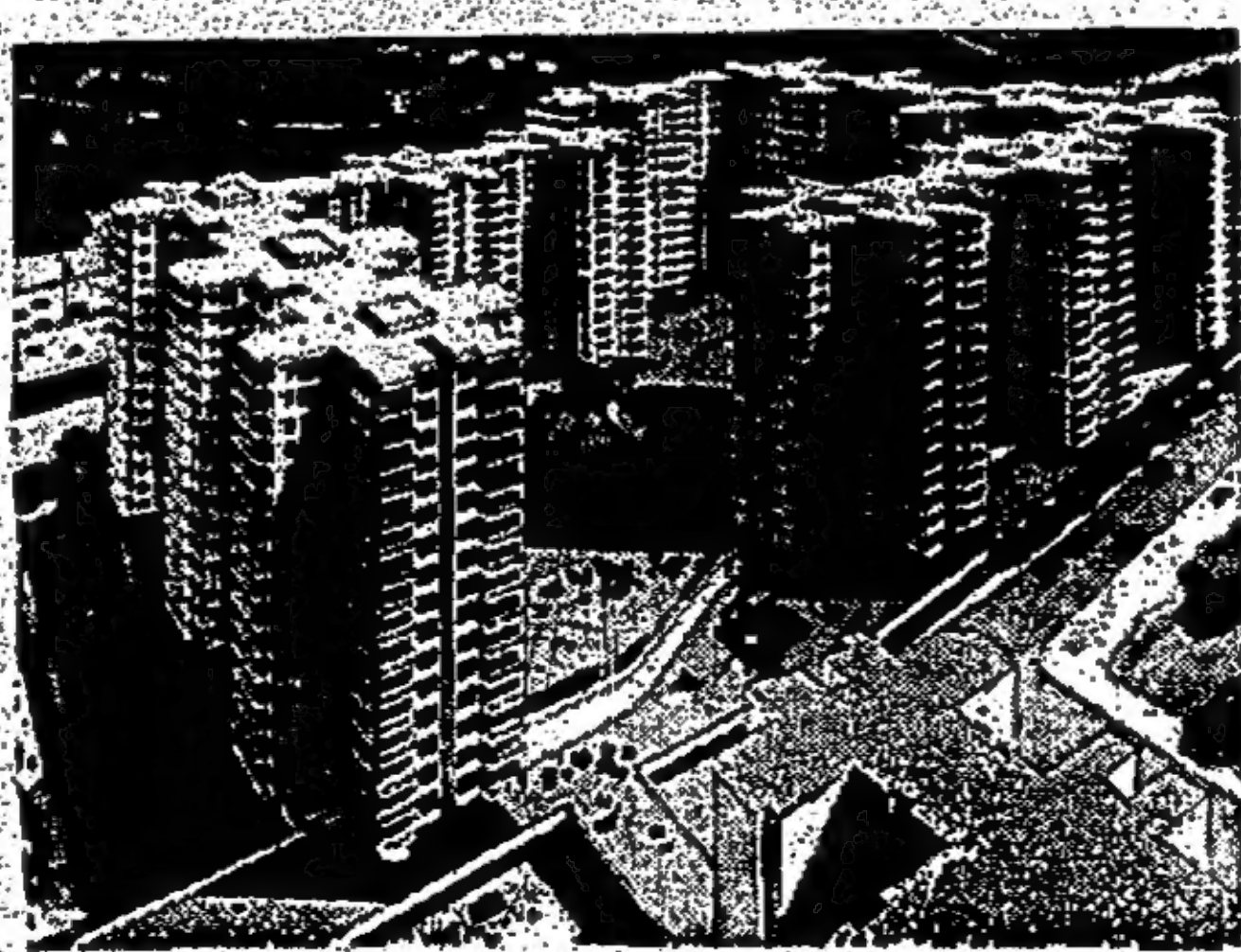
# 1973年 新九龍地租 將重新釐訂

# 但「美孚新邨」 業主可以放心

本港置業人仕對數月前公佈之一項有關新九龍區地約期滿後重新釐訂地租問題深感關注。無可置疑，此項消息對置業人仕在新九龍區購買樓宇，甚有再三考慮之必要，因為1973年轉瞬即逝，屆時重新釐訂地租需費若干，目前無從知曉，必須按地產時值而訂。不過，照現時地產趨勢推測，其數亦當不菲。

美孚企業有限公司，早在籌劃美孚新邨工程期間，經已與政府當局商妥安插租約問題，包括1973年以後地租在內。所以，無論新九龍地租將如何重新釐訂，美孚新邨業主可以放心，無須顧慮地稅增加，照舊如數繳付。

美孚樓宇，安居樂業




**美孚企業有限公司**

售樓處：  
美孚新邨百老匯街二號A一樓電話：K-711351-4  
尖沙咀天星碼頭售樓處 電話：K-676708

沙田吉地

面積廣本建酒店風景幽美  
近馬路來信郵箱九二〇八

香港助聽機中心


 變耳配機  
 傳導性神經性  
 型類不同  
 配合適如所需  
 留英聽力學家張培之主理  
 香港軒尼詩道一號  
 熙信大廈一七〇一室  
 電話：日七五一〇五七  
 輔導用機  
 高頻率低頻率  
 音量各異  
 用得恰到好處

美孚企業有限公司

美孚新邨徵聘樓宇管理員啓事

(一) 美孚新邨現徵聘樓宇管理員乙名，如蒙惠用，得入居本公司之宿舍。

(二) 應徵人須能識讀英文，品行良好，稍能說英語，須具有修理水電之經驗，及相當屋宇之經驗，年齡在卅五歲以下爲佳。

(三) 應徵人須具備學歷，紙，書明：一、姓名，二、出生年月，三、身份，號碼，四、學歷，五、云歷，六、目前工作情況，七、目前薪金數額，郵寄至滬九龍新邨核貨處美孚新邨管理處，穩妥收。

怡保·香港

均 隆 歸

类信

志正(香港)有限公司

香港九龍土瓜灣貴州街六號

330261, K-330262, K-330263.

由一九七二年七月一日起爲

油風騷隆均

總代理

歡迎各界詢問

均隆號  
同時對其前任總代理  
克馬洋行  
過去之優良服務  
深表謝忱





本港新聞

牛池灣鄉公所

分函工務局社會署  
促疏渠道救濟災民

【本報訊】牛池灣鄉公所，鑒於今年夏季雨勢頻繁，村內亦遭水浸，為防雨後水浸，特分函工務局社會署，促請該署派員巡查，並協助疏導渠道，以救濟災民。

該公所表示，牛池灣鄉公所，自一九六〇年，即與該署合作，共同辦理牛池灣鄉內之排水工程。去年夏季，因雨勢頻繁，村內水浸嚴重，該署曾派員巡查，並協助疏導渠道，以救濟災民。今年夏季，雨勢頻繁，村內水浸嚴重，該署曾派員巡查，並協助疏導渠道，以救濟災民。

青年洗遠強家屬  
獲善士贈慰問金

柴灣居民會會長到沈家慰唁

【本報訊】柴灣居民會會長，於昨日（廿六日）下午，親臨沈家慰唁，並贈送慰問金。沈家表示，感謝該會會長及會員之關心，並表示將繼續努力，為鄉內居民服務。

會長表示，沈家之不幸，實為鄉內之損失。該會將繼續關注沈家之情況，並提供必要之協助。會長並表示，該會將繼續努力，為鄉內居民服務。

大會堂節目

時間	節目
下午二時至三時	（正座）音樂會 （副座）八德禮堂
下午三時至四時	（正座）音樂會 （副座）八德禮堂
下午四時至五時	（正座）音樂會 （副座）八德禮堂
下午五時至六時	（正座）音樂會 （副座）八德禮堂
下午六時至七時	（正座）音樂會 （副座）八德禮堂
下午七時至八時	（正座）音樂會 （副座）八德禮堂
下午八時至九時	（正座）音樂會 （副座）八德禮堂
下午九時至十時	（正座）音樂會 （副座）八德禮堂
下午十時至十一時	（正座）音樂會 （副座）八德禮堂
下午十一時至十二時	（正座）音樂會 （副座）八德禮堂

三保良局  
水戲池泳園維

【本報訊】三保良局，為救濟災民，特在維多利亞公園，設立水戲池，供災民消暑。該局表示，水戲池之設立，旨在為災民提供一個消暑之場所，並希望災民能利用該池，度過炎熱之夏季。

該局並表示，水戲池之設立，亦旨在為災民提供一個消暑之場所，並希望災民能利用該池，度過炎熱之夏季。

港九雨災急賑會  
再撥賑款模範村

【本報訊】港九雨災急賑會，昨日（廿六日）再撥賑款，以救濟模範村之災民。該會表示，模範村之災情嚴重，急需賑款，該會將繼續關注該村之情況，並提供必要之協助。

該會並表示，模範村之災情嚴重，急需賑款，該會將繼續關注該村之情況，並提供必要之協助。

念敬佛社慈雲閣  
超度災民今結束

【本報訊】念敬佛社慈雲閣，為超度災民，特舉行超度法會。該會表示，超度法會已於昨日（廿六日）圓滿結束，並希望災民能安息。

該會並表示，超度法會已於昨日（廿六日）圓滿結束，並希望災民能安息。

中總今開大會  
選廿八屆會董

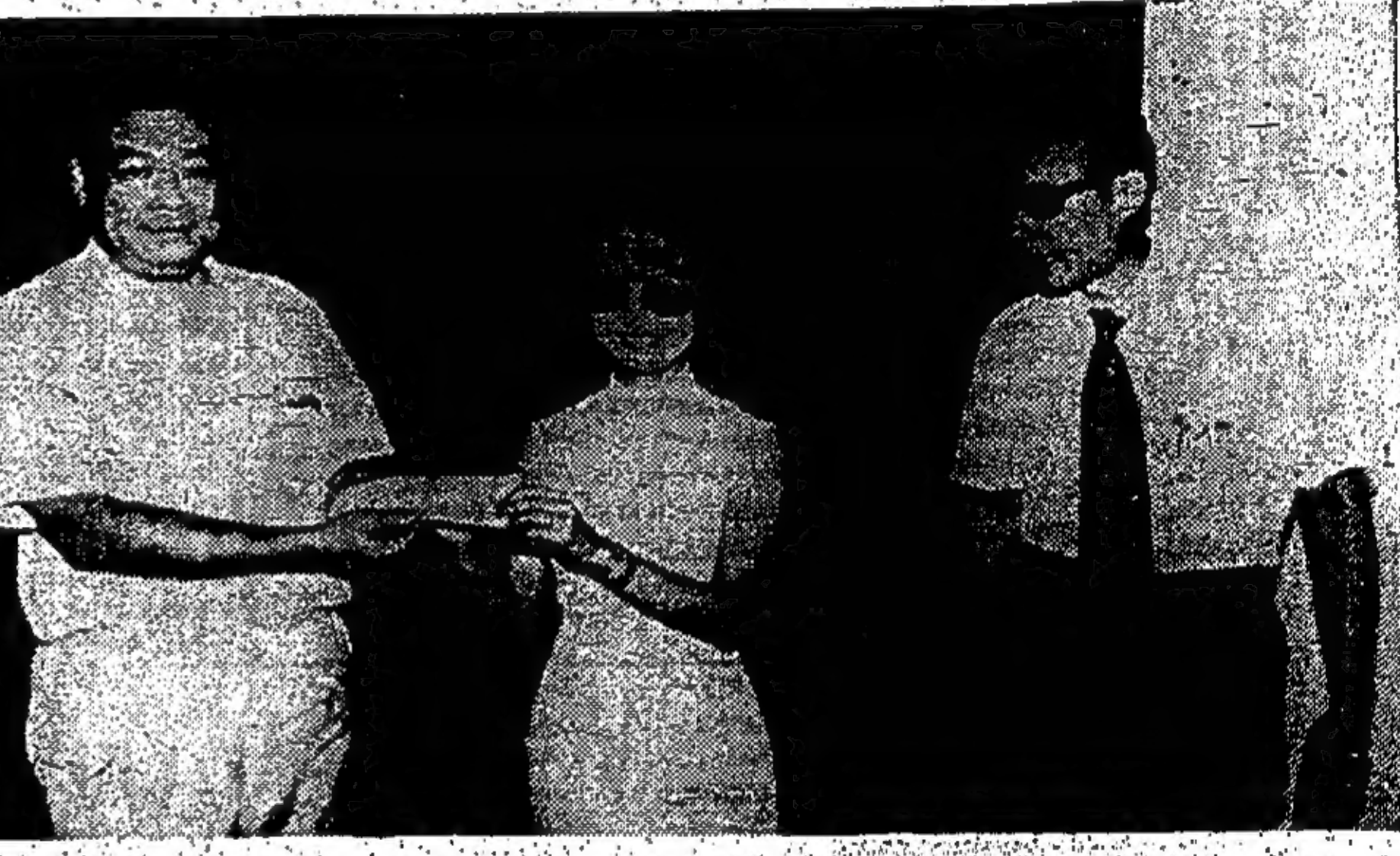
【本報訊】中華總商會，將於今日（廿六日）下午，在該會禮堂，舉行第廿八屆會董選舉大會。該會表示，大會將選出新一屆之會董，並希望新一屆之會董能繼續為商會服務。

該會並表示，大會將選出新一屆之會董，並希望新一屆之會董能繼續為商會服務。



陳樹青丁母憂 九龍殯儀館治喪明舉

【本報訊】陳樹青先生，於昨日（廿六日）下午，在九龍殯儀館，舉行治喪明舉。陳樹青先生之夫人，於昨日（廿六日）下午，在九龍殯儀館，舉行治喪明舉。



民城龍九理署，起右圖，署政民城龍九交款賑災再昨會賑急災雨區地九港

（社聯國）。失石張庫司、芬蓬朱書秘務義會賑急，消光劉任主政

## 亞米茄表 優點特多

亞米茄表，精密準確，款式繁多，舉世獨一，最能迎合  
每個人之愛好，給予最佳選擇。

亞米茄表 馳譽世界 一致推崇 OMEGA

## 無懈可擊的新房車

### 全新 金寶多

與普車系繼「力確」第二代的誕生後又一新貢獻，此輛極之舒適  
安全及強勁動力的六汽缸豪華房車的外型改觀，原裝黑皮車頂，  
堅固及線條優美，最新電解溶合浸油之車身配有多層防銹及防腐  
蝕設備，傳統前輪獨立懸掛系統設計的「雙胸骨」型式，轉向系統  
改用鋼珠軸承的型式，前輪碟型，後輪鼓型，加上真空輔助的煞  
車系統，復有自動波箱設備，使此輛改良後的「金寶多」無懈可擊。

與普 GM 金寶多

總代理：大昌貿易有限公司 香港 德輔道中 電話：H-724385  
九龍太子道152號A-D 電話：K-817460  
陳列室：中環恒生銀行大廈商場 電話：H-223877



# 賊劫觀龍樓女收租員

## 掠租款萬二

### 兩名女職員雖有兩男管理員陪伴 難敵三把利刀三賊得手後逃去

【本報訊】昨晚十時許，觀龍樓收租員兩名女職員，在兩名男管理員陪同下，前往收租。三名賊徒尾隨而至，在收租員手中掠去二萬餘元。三名賊徒得手後，即逃去。警方接報後，隨即展開調查，並在附近地區進行搜查，但至今仍未獲悉賊徒下落。

# 配合全港清潔運動

## 修訂衛生法例

### 加強清潔措施

【本報訊】衛生局昨日（二）日公佈修訂衛生法例，以配合全港清潔運動。修訂法例包括：（一）任何地方，如發現有垃圾、污物、廢物、或任何不潔之物，經衛生局人員或公眾人士投訴，經證實屬實者，衛生局人員可隨時進入該處，將該等不潔之物清除。（二）任何地方，如發現有垃圾、污物、廢物、或任何不潔之物，經衛生局人員或公眾人士投訴，經證實屬實者，衛生局人員可隨時進入該處，將該等不潔之物清除。（三）任何地方，如發現有垃圾、污物、廢物、或任何不潔之物，經衛生局人員或公眾人士投訴，經證實屬實者，衛生局人員可隨時進入該處，將該等不潔之物清除。

# 已婚女公務員享長俸

## 辦法年底公布

### 辦法年底公布

【本報訊】有關已婚女公務員享受長俸之辦法，將於今年年底公佈。根據現行規定，已婚女公務員在退休時，可選擇領取一筆過退休金，或按月領取長俸。但根據新辦法，已婚女公務員在退休時，可選擇領取一筆過退休金，或按月領取長俸。新辦法將根據公務員退休制度進行修訂，以確保已婚女公務員在退休時，可獲得與男公務員同等的待遇。

# 損毀財物法案

## 提出二讀修訂

【本報訊】立法局昨日（二）日通過二讀修訂損毀財物法案。該法案旨在加強對損毀財物行為的處罰，並提高對受害者的賠償。根據新法案，任何人士如故意損毀他人財物，或疏忽導致他人財物損毀，將面臨嚴厲的處罰。此外，新法案還規定，受害者在遭受財物損毀後，可向有關部門提出訴訟，要求賠償損失。該法案的通過，將有助於加強社會治安，並保護公民的合法財產。



世界第一艘 繞地球航行 繞地球航行 繞地球航行



現代廣告公司馬天



勤學少女 竟幹傻事



楊氏宗會選出 本屆新員就職



兩名美國會領袖 訪問北京後抵港



三M代理商討論 推銷打掃器具




救濟基金 昨日收入



# 人才濟濟,忠誠服務

香港稍具規模的機噐，大部份都已經擁有一部或一部以上由太平洋行代理的商業機器。太平洋行商業機器部成立十年間，人人信賴，口碑載道，是有一定的原因的。太平洋行對本港商業機器之需求，瞭如指掌，總代理世界著名商業機器不下數十種，包羅萬有，適應各種需要，上下工作人員，經驗豐富。竭誠為顧客解決有關商業機器問題，是其成功的要訣。所有太平洋行經銷的商業機器，均可獲得最現代化的保養服務。保養及修理部，規模宏大，耗資過百萬元，全部技師，均經嚴格訓練，服務快捷妥當。



閣下考慮購置商業機器，太平洋行可以令你獲得雙重保障。請到本公司陳列室參觀，或電 H-245151 查詢。

## 品用潮弄 裝泳女男

床浮、船皮橡  
板滑、墊皮橡  
扶衣泳庄女男  
鞋蛙、鏡水潛、衣生救  
帽草、巾浴海

## 美優質品 穎新式款

司公限有產物生民灣台

厦大英東、號百一道教彌：店總咀沙尖  
厦大興東、號二廿道角枝荔：店分角旺  
厦大眾民、號三四一至五三一道皇英：店分角北  
厦大生東、號十二道教士莊：店分仔灣







本港新聞

港督麥理浩揭幕  
三院今晚遊藝大會  
籌募善款建院校舍

【本報訊】港督麥理浩爵士今晚在港督府主持揭幕禮，為由三院（香港中文大學、香港中文學院及香港中文專科學校）聯合籌辦的「三院今晚遊藝大會」揭幕。大會旨在籌募善款，以興建院校舍。當晚，港督府內座無虛席，各界人士踴躍參加。港督在致辭時，對三院的發展表示支持，並希望透過今次籌款活動，能為院校舍的興建籌得充足資金。大會節目豐富，包括音樂、舞蹈及戲劇表演等，預計可籌得數十萬元善款。

麗的電視廣播現場盛況  
籌募善款建院校舍

【本報訊】昨晚八時，麗的電視廣播了「三院今晚遊藝大會」的現場盛況。當晚，麗的電視大廳內座無虛席，觀眾們興致高昂地觀看節目。麗的電視總經理在致辭時表示，今次廣播活動非常成功，觀眾們的熱情支持，為籌募善款建院校舍貢獻良多。他並表示，麗的電視將繼續支持三院的發展，為社會作出貢獻。

恩平同鄉會  
舉辦書法比賽  
遊青山青松觀

【本報訊】恩平同鄉會為弘揚中華文化，特舉辦「恩平同鄉會書法比賽」。比賽旨在推廣書法藝術，增進同鄉間的文化交流。此外，同鄉會亦將於近日舉行「遊青山青松觀」活動，帶領同鄉前往青松觀參觀，感受其悠久的歷史與文化。同鄉會表示，希望透過這些活動，能加強同鄉的凝聚力，並弘揚中華傳統文化。

東九龍扶輪社  
新舊任交接禮

【本報訊】東九龍扶輪社日前舉行新舊任交接禮，由會長主持。當晚，賓客雲集，場面熱鬧。新任會長在致辭時表示，將繼續秉承扶輪社的宗旨，為社區服務，並加強與其他扶輪社的交流與合作。他並表示，將帶領社員共同努力，為東九龍地區的發展作出貢獻。交接禮在歡快的氣氛中圓滿結束。

深永埔坊會賑濟  
大坑西兩災災民

【本報訊】深永埔坊會日前舉行賑濟活動，為大坑西兩災災民籌募善款。當晚，坊會成員及義工們踴躍參加，為災民們提供物資及精神支持。坊會表示，將繼續關注災情，並為災民們提供進一步的援助。賑濟活動在大家的共同努力下，圓滿達成目標。

赴美觀親團員  
昭倫公所歡送

【本報訊】昭倫公所日前舉行歡送會，為即將赴美觀親的團員們送行。當晚，公所成員及親友們齊聚一堂，為團員們加油鼓勁。團員們在致辭時表示，將珍惜這次觀親機會，並為公所爭取榮譽。歡送會在溫馨的氣氛中圓滿結束。

一國首屆年一  
（一九五七年七月六日）

【本報訊】一九五七年七月六日，為本港首屆年一。當日，各界人士紛紛參加慶祝活動，場面熱鬧。年一活動旨在增進同鄉間的感情，並弘揚中華文化。當晚，大家歡聚一堂，共慶佳節。年一活動在大家的共同努力下，圓滿達成目標。

柴灣辦正慈小學  
本週五舉行開幕典禮

【本報訊】柴灣辦正慈小學將於本週五舉行開幕典禮。該校為一間新辦小學，旨在為當區學童提供教育機會。當晚，校董會成員及親友們將齊聚一堂，為學校的開幕典禮剪綵。辦正慈小學的成立，將為當區學童提供更優質的教育環境。

美加旅行團第十團  
本月十五截止報名

【本報訊】美加旅行團第十團將於本月十五截止報名。該團為一團豪華旅行團，將帶領遊客前往美國及加拿大旅遊。旅行團負責人表示，該團將為遊客提供優質的旅遊服務，並安排參觀名勝古蹟。有意參加的遊客，請儘快報名，以免向隅。

政府將加強立例  
保障唱片業權益

【本報訊】政府正考慮加強立例，以保障唱片業的權益。政府表示，唱片業為香港的文化產業之一，對社會作出重要貢獻。政府將採取措施，防止唱片被非法複製及分發，以保障唱片業的合法權益。政府並表示，將加強對唱片業的監管，以確保其健康發展。

麗的關寶玲紅星動

【本報訊】麗的電視紅星關寶玲日前在電視節目中大放異彩，深受觀眾喜愛。關寶玲在節目中展現了其優秀的演技及歌唱實力，贏得觀眾的熱烈掌聲。麗的電視表示，將繼續支持關寶玲的發展，並為其提供更多演出機會。關寶玲亦表示，將繼續努力，為觀眾帶來更多精彩節目。

美加旅行團第十團 本月十五截止報名

餘額無多 簽證需時 請即辦登記

（本報訊）美加旅行團第十團將於本月十五截止報名。該團為一團豪華旅行團，將帶領遊客前往美國及加拿大旅遊。旅行團負責人表示，該團將為遊客提供優質的旅遊服務，並安排參觀名勝古蹟。有意參加的遊客，請儘快報名，以免向隅。

興 宏 菜 鷄 鷄

轉弱為強 增長發育 寧神安睡 根基穩固 小孩百病 均適用之 小兒月服兩次 可保週年平安

華僑日報·況美航空公司 聯合舉辦

美國加拿大旅行團

全程廿六天由八月四日至八月廿九日

美加旅行團第十團將乘 汎美747豪華客機出發。費用包括 來回機票、一流酒店食宿、 各種遊覽交通費用、參觀入場費、 行李搬運、導遊、小車等費用。 為華僑日報讀者提供廉價妥善週到 的旅遊服務，遍遊美加舉世知名 的名城及勝地。

報名處 華僑日報中區辦事處 香港德輔道中街華人銀行大廈地下電話：H-251974 詳章備索 歡迎垂詢

快而準

瑞典製造

快市牌1151型 全能電子印字計數機

具有兩套讀數系統，及一個獨立 記憶系統。小數點可自動移動至 正確位置。最高可計算十五個字位 的數字，並可自動計算百分率，及應用 印字記憶等多項優點。紙帶可以按壓 推動前進，寧靜無聲，性能卓越。 是現代化商行、銀行及任何與數字 有關機構之最佳計算工具。

快市牌1151型全能電子印字計數機 是瑞典製造的最新產品，集備電子 計數機及印字計數機的優點。 快比準確，堅固耐用。歡迎參觀選購。

總代理：安記有限公司 電話：H-220888, H-233918, H-233958 陳列室：香港德輔道中街華人銀行大廈地下26號

日立電動工具

HITACHI 種類繁多，不能盡錄，歡迎參觀

3mm IN-3A 風動自動螺絲批

355mm 14" SFT2 座地式 電動砂輪(火石)機

14mm NUV-DN 重型振鑽(石屎鑽)

136mm 53/8" F41 (輕快型) 電動木刨機

6.5mm LU2DN2 手提式電鑽

203mm PS-8 電動鋸木機

23mm 400W DE-4300 (方枱面) 電鑽床

總代理 明興(有利)五金機械公司 香港灣仔洛克道444-450號地下 電話：H761232-5(4線) 各大五金商店均有代售











# 五千元賑款的故事

## 兩位女藝人因病不相識的老太太

有一件奇事，發生在去歲。得自己一個但還有氣，且因患肺病，已不能起床。...



「病榻上」中伊美亞與趙雲芳的一個老婦人，被人施以援手。

# 郭小莊由舞台走上銀幕

## 在驚天動地中扮演秋瑾

在合演國界與經濟界花旦郭小莊，近日由於演藝界...



郭小莊在「秋瑾」中，扮演秋瑾一角。

# 尼克遜夫人訪中國

## 暢遊各地收穫甚豐

「尼克遜夫人訪中國」，是今年暑期世界大...



尼克遜夫人訪中國，暢遊各地收穫甚豐。

# 新出片集

## 百萬富翁

百萬富翁，是...

# 江南華懋拍惡報

## 片酬全部存銀行

江南華懋公司，...

# 王天林導演名片明上映

## 唐人客持貝印已竣工

王天林導演名片「唐人客持貝印」，...

# 影片賣座靠戲團

## 楊魁是淘氣始祖

影片賣座靠戲團，楊魁是淘氣始祖...

# 江明戲味十足

## 文場武打俱能

江明戲味十足，文場武打俱能...

# 五王劇團總收四十餘萬

## 協進會本週末歡宴老信

五王劇團總收四十餘萬，協進會本週末歡宴老信...

# 萬能鬼馬車

## 連圖故事

萬能鬼馬車，連圖故事...

# 金銀島

## 連圖故事

金銀島，連圖故事...

# 州廣的樂歡

## 萬多廿衆觀天七

州廣的樂歡，萬多廿衆觀天七...

# 浸會學院應屆畢業生題名

浸會學院應屆畢業生題名...

# 南有教育

南有教育...

# 秋今學中開七十

秋今學中開七十...



# 浸會學院假大會堂舉行 十二屆畢業典禮

校長謝志偉博士頒發 副校長陳彥民博士頒發  
請美國貝勒大學校長麥高博士致詞 麥氏在演  
詞中論教育之各方面功能 並抨擊現代教育側  
重知識技能傳授 而忽於品德教育 至未能使  
人性趨於善良 認為此係形成當前絕大多數問  
題之癥結所在

（本報記者陳國治攝）  
浸會學院第十二屆畢業典禮，昨（五）日下午假大會堂舉行。由校長謝志偉博士主持，副校長陳彥民博士頒發畢業證書。美國貝勒大學校長麥高博士致詞，論教育之各方面功能，並抨擊現代教育側重知識技能傳授，而忽於品德教育，至未能使人性趨於善良，認為此係形成當前絕大多數問題之癥結所在。

謝校長在致詞時，首先向畢業生表示祝賀，並勉勵他們在未來的生活中，繼續努力，為社會貢獻力量。他強調，教育不僅是傳授知識，更重要的是培養學生的品德和人格。他批評現代教育過於注重知識和技能，而忽視了學生的品德教育，這導致了當前社會的許多問題。

副校長陳彥民博士在頒發畢業證書時，勉勵畢業生要勇於承擔責任，為社會服務。他感謝學校老師的辛勤工作和家長的支持。美國貝勒大學校長麥高博士在致詞時，強調了教育在塑造人類未來中的重要性，並呼籲全球教育工作者共同努力，為培養下一代的優秀人才而努力。

典禮在莊嚴的氣氛中圓滿結束。畢業生們在謝校長的勉勵下，紛紛表示將繼續努力，為社會做出貢獻。浸會學院第十二屆畢業典禮的成功舉行，標誌著該校在過去十二年中取得的卓越成就。

## 李炳紀念校畢業典禮

九龍民政事務處長賴祖儀致詞  
李炳紀念校畢業典禮，昨（五）日下午假大會堂舉行。由九龍民政事務處長賴祖儀主持，並致詞勉勵畢業生。

賴處長在致詞時，首先向畢業生表示祝賀，並勉勵他們在未來的生活中，繼續努力，為社會貢獻力量。他強調，教育不僅是傳授知識，更重要的是培養學生的品德和人格。他批評現代教育過於注重知識和技能，而忽視了學生的品德教育，這導致了當前社會的許多問題。

李炳紀念校畢業典禮的成功舉行，標誌著該校在過去十二年中取得的卓越成就。畢業生們在賴處長的勉勵下，紛紛表示將繼續努力，為社會做出貢獻。

李炳紀念校畢業典禮的成功舉行，標誌著該校在過去十二年中取得的卓越成就。畢業生們在賴處長的勉勵下，紛紛表示將繼續努力，為社會做出貢獻。

李炳紀念校畢業典禮的成功舉行，標誌著該校在過去十二年中取得的卓越成就。畢業生們在賴處長的勉勵下，紛紛表示將繼續努力，為社會做出貢獻。

## 柏立基教育學院 三講師定期榮休

該校校長、李漢強、周公亮三  
柏立基教育學院，昨（五）日下午假大會堂舉行三講師定期榮休典禮。由該校校長、李漢強、周公亮三主持。

柏立基教育學院三講師定期榮休典禮的成功舉行，標誌著該校在過去十二年中取得的卓越成就。畢業生們在李漢強、周公亮三的勉勵下，紛紛表示將繼續努力，為社會做出貢獻。

柏立基教育學院三講師定期榮休典禮的成功舉行，標誌著該校在過去十二年中取得的卓越成就。畢業生們在李漢強、周公亮三的勉勵下，紛紛表示將繼續努力，為社會做出貢獻。

柏立基教育學院三講師定期榮休典禮的成功舉行，標誌著該校在過去十二年中取得的卓越成就。畢業生們在李漢強、周公亮三的勉勵下，紛紛表示將繼續努力，為社會做出貢獻。

柏立基教育學院三講師定期榮休典禮的成功舉行，標誌著該校在過去十二年中取得的卓越成就。畢業生們在李漢強、周公亮三的勉勵下，紛紛表示將繼續努力，為社會做出貢獻。

## 香港紅十字會主辦 崇文英文書院招生

崇文英文書院，昨（五）日下午假大會堂舉行招生典禮。由該院院長、李漢強、周公亮三主持。

崇文英文書院招生典禮的成功舉行，標誌著該院在過去十二年中取得的卓越成就。畢業生們在李漢強、周公亮三的勉勵下，紛紛表示將繼續努力，為社會做出貢獻。

崇文英文書院招生典禮的成功舉行，標誌著該院在過去十二年中取得的卓越成就。畢業生們在李漢強、周公亮三的勉勵下，紛紛表示將繼續努力，為社會做出貢獻。

崇文英文書院招生典禮的成功舉行，標誌著該院在過去十二年中取得的卓越成就。畢業生們在李漢強、周公亮三的勉勵下，紛紛表示將繼續努力，為社會做出貢獻。

崇文英文書院招生典禮的成功舉行，標誌著該院在過去十二年中取得的卓越成就。畢業生們在李漢強、周公亮三的勉勵下，紛紛表示將繼續努力，為社會做出貢獻。

## 聖光堂英文中學 招收初中及小學四、五、六年級新生

聖光堂英文中學，昨（五）日下午假大會堂舉行招生典禮。由該校校長、李漢強、周公亮三主持。

聖光堂英文中學招生典禮的成功舉行，標誌著該校在過去十二年中取得的卓越成就。畢業生們在李漢強、周公亮三的勉勵下，紛紛表示將繼續努力，為社會做出貢獻。

聖光堂英文中學招生典禮的成功舉行，標誌著該校在過去十二年中取得的卓越成就。畢業生們在李漢強、周公亮三的勉勵下，紛紛表示將繼續努力，為社會做出貢獻。

聖光堂英文中學招生典禮的成功舉行，標誌著該校在過去十二年中取得的卓越成就。畢業生們在李漢強、周公亮三的勉勵下，紛紛表示將繼續努力，為社會做出貢獻。

聖光堂英文中學招生典禮的成功舉行，標誌著該校在過去十二年中取得的卓越成就。畢業生們在李漢強、周公亮三的勉勵下，紛紛表示將繼續努力，為社會做出貢獻。

## 聖路琦英文書院 招收初中及小學四、五、六年級新生

聖路琦英文書院，昨（五）日下午假大會堂舉行招生典禮。由該院院長、李漢強、周公亮三主持。

聖路琦英文書院招生典禮的成功舉行，標誌著該院在過去十二年中取得的卓越成就。畢業生們在李漢強、周公亮三的勉勵下，紛紛表示將繼續努力，為社會做出貢獻。

聖路琦英文書院招生典禮的成功舉行，標誌著該院在過去十二年中取得的卓越成就。畢業生們在李漢強、周公亮三的勉勵下，紛紛表示將繼續努力，為社會做出貢獻。

聖路琦英文書院招生典禮的成功舉行，標誌著該院在過去十二年中取得的卓越成就。畢業生們在李漢強、周公亮三的勉勵下，紛紛表示將繼續努力，為社會做出貢獻。

聖路琦英文書院招生典禮的成功舉行，標誌著該院在過去十二年中取得的卓越成就。畢業生們在李漢強、周公亮三的勉勵下，紛紛表示將繼續努力，為社會做出貢獻。

## 中西英文書院 招收初中及小學四、五、六年級新生

中西英文書院，昨（五）日下午假大會堂舉行招生典禮。由該院院長、李漢強、周公亮三主持。

中西英文書院招生典禮的成功舉行，標誌著該院在過去十二年中取得的卓越成就。畢業生們在李漢強、周公亮三的勉勵下，紛紛表示將繼續努力，為社會做出貢獻。

中西英文書院招生典禮的成功舉行，標誌著該院在過去十二年中取得的卓越成就。畢業生們在李漢強、周公亮三的勉勵下，紛紛表示將繼續努力，為社會做出貢獻。

中西英文書院招生典禮的成功舉行，標誌著該院在過去十二年中取得的卓越成就。畢業生們在李漢強、周公亮三的勉勵下，紛紛表示將繼續努力，為社會做出貢獻。

中西英文書院招生典禮的成功舉行，標誌著該院在過去十二年中取得的卓越成就。畢業生們在李漢強、周公亮三的勉勵下，紛紛表示將繼續努力，為社會做出貢獻。







國際金融動盪影响多種貨價提高

# 印尼購貨轉停滯

貨價動盪不定，庄客未敢將新價報出，去月來訂未付運貨，要求印商補積壓貨款未調返，將遭滙率損失。農牧產來銷美元結滙，成本增百分八

[illegible]

各途來貨批發價尚非激升  
零售到售價穩揚

[illegible]

高估，國際現和打提場  
提價，則會使金價  
提高。

本報接獲倫敦電稱：百  
分之五至十，因匯空  
意將大升。暫時仍未行  
市。

酒類漲價甚顯  
「現市酒類貨品甚多，早前因日來升跌甚多，昨則復得見其降半。一般酒商均認並非太多貨價仍尚穩定。」宋任

英外匯儲備  
減七千萬鎊

倫敦四日電：英駐美  
大使(羅伊)昨在華盛頓宣  
布阿國(即安南)幣制改  
一八、巴瑟六十五萬磅  
之幣，經此批，太平洋各  
區，概悉批，太平洋各  
區九員，每磅每  
公口一千六百八十八元

透社電：倫敦電稱：英  
國今天宣佈，將削減外  
國的金銀和  
的黃金和

幣值約少七千一百萬鎊，抵償借至廿六億

[illegible]

香港不漲，  
土所不爲。  
治出，趨少  
行險，表  
幣懸或貯存  
上是很穩定

電幣流通而  
不過，  
在水滙市場  
在價格上熾

步的數目，要比今天流轉的多得多。在英鎊經濟圈中，有百分之十位是儲蓄，但並沒有說明明確的貨幣政策，所以外幣匯率上升，對七月公佈數字時，將會引起更嚴重的問題。

隨着國際鑄值回穩  
**人民幣港連降後昨**

消極抗議內匯

[illegible][illegible]

人幣民美牌元高價  
舶來 化原 染料 價格 趨升

[illegible]

拆銷商落行  
糖市交  
太古幼砂  
國際  
(時訊) 昨日砂糖，  
升至廿元，破碗鐵每担  
元升至廿元，直接鐵紅  
片由卅三元外至卅六元，  
日本、常規公由三元九角升  
元升至八元二角，暹羅  
十元升至八元二角，暹羅  
，輕質七元半每噸由四  
由卅七元半至卅八元，  
四三至一五元力廠每担

[illegible]

**匯價**  
**定住**  
長寄續靜

商辦紗線，近期  
 收，續沽出，四元  
 收，每包以七十四元  
 成交，上星期。  
 日本 G 紡紗，  
 路運至，本月中到港  
 頭家，昨手担批上七  
 元，成交十四元。  
 大花紋紗，頭家  
 拾兩價，頭家  
 未有發便。

倫敦市場低價，近  
 月十八號九月期貨  
 七十七元八，比前  
 降四元。  
 貨，十月期貨七  
 元，比前降二  
 元。  
 十月期貨七  
 元，比前降二  
 元。  
 十月期貨七  
 元，比前降二  
 元。

香港證券交易所股票  
 七月五日  
 上收市價  
 昨日期貨  
 (單位元)

**一般**  
 六三三萬  
 三零萬元  
 一元，另  
 (轉開)昨(五)末  
 香港股市交投仍逾二  
 元以上，惟是各項股  
 價平表現頗疲，午後  
 受獲利回吐壓力之加  
 重，微有略為上升回  
 然收市市價較多波  
 稍高。各項股票交投  
 仍異常活潑，除個別

[illegible]

香港股市指數			
昨日	上	跌	
456, 91	456, 45	0, 46	
223, 32	223, 95	10, 58	
恒 生	1826, 36	1814, 00	12, 36
遠 東	1898, 09	1914, 00	15, 91
金 地	2982, 06	2981, 97	0, 09
工 商	2582, 52	2547, 05	35, 47
商 場	2874, 49	2869, 12	5, 37
金 地	1849, 47	1846, 84	2, 63
金 地	1949, 36	1909, 04	40, 32
金 地	2459, 24	2456, 18	3, 06
金 地	2172, 94	2007, 84	165, 10

[illegible]

**戰象**

幅度提升  
員成量相富

棉七〇元，電大  
八六八元，十  
三三五元，聯區  
八八元，十六地  
一五元，棉桃  
九元，青年八八  
一十元，電大  
電大九元。

**倫敦金價**

去息頁

英鎊生值之物  
瑞士已宣佈將利率  
屬指，制止升值危及  
瑞士之即之穩定是致  
瑞士之貨幣之不穩性  
黃金大量流入。  
瑞士上週宣佈禁止  
身不在瑞士之外人購  
買瑞士金，此舉引起  
猜測第一步。  
(歐亞通訊社倫敦專  
社電)瑞士財政部今天

[illegible][illegible][illegible]











# 進口押匯續淡

有等需求高價，出口貨單亦減，暫行借錢週轉。訂貨商以美匯昂貴，亦多暫存候價。銀行手續繁雜，資金墊借更多。業內拆息企望四厘二五，供求已較相應。

（本報）本埠進口押匯行情，因美匯昂貴，出口貨單亦減，暫行借錢週轉。訂貨商以美匯昂貴，亦多暫存候價。銀行手續繁雜，資金墊借更多。業內拆息企望四厘二五，供求已較相應。

## 美元牌價仍未復掛

加瑞德法巴紐澳匯牌價繼續調整齊升

倫敦美元古羅士再升四十四小點

## 大陸賣盤尚未開出

油市期貨交投較暢 部份價格輕微振硬

提庄生仁今開盤 上紅豆大沽沽疏

果米報高麥糖局調低 油綠市親貨挺好

星島報業股票 明日抽籤分配

（本報）本埠油市期貨交投較暢，部份價格輕微振硬。提庄生仁今開盤，上紅豆大沽沽疏。果米報高麥糖局調低，油綠市親貨挺好。星島報業股票，明日抽籤分配。

（本報）本埠油市期貨交投較暢，部份價格輕微振硬。提庄生仁今開盤，上紅豆大沽沽疏。果米報高麥糖局調低，油綠市親貨挺好。星島報業股票，明日抽籤分配。

（本報）本埠油市期貨交投較暢，部份價格輕微振硬。提庄生仁今開盤，上紅豆大沽沽疏。果米報高麥糖局調低，油綠市親貨挺好。星島報業股票，明日抽籤分配。

（本報）本埠油市期貨交投較暢，部份價格輕微振硬。提庄生仁今開盤，上紅豆大沽沽疏。果米報高麥糖局調低，油綠市親貨挺好。星島報業股票，明日抽籤分配。

（本報）本埠油市期貨交投較暢，部份價格輕微振硬。提庄生仁今開盤，上紅豆大沽沽疏。果米報高麥糖局調低，油綠市親貨挺好。星島報業股票，明日抽籤分配。

（本報）本埠油市期貨交投較暢，部份價格輕微振硬。提庄生仁今開盤，上紅豆大沽沽疏。果米報高麥糖局調低，油綠市親貨挺好。星島報業股票，明日抽籤分配。

## 歐洲外匯市場 英鎊勢企穩

（倫敦四日電）英鎊勢企穩，美元兌英鎊比率維持在二點七五左右。歐洲外匯市場，英鎊勢企穩，美元兌英鎊比率維持在二點七五左右。

## 澳洲米食方便 家庭主婦漸喜用

（本報）本埠澳洲米食方便，家庭主婦漸喜用。澳洲米食方便，家庭主婦漸喜用。

## 港製成品暫時不會提高

（本報）本埠港製成品暫時不會提高。港製成品暫時不會提高。

## 生豬市況未改疲態

（本報）本埠生豬市況未改疲態。生豬市況未改疲態。

## 白果銷行 百果舖淡

（本報）本埠白果銷行，百果舖淡。白果銷行，百果舖淡。

## 夏季歇暑兩週 銅加工廠業務淡

（本報）本埠夏季歇暑兩週，銅加工廠業務淡。夏季歇暑兩週，銅加工廠業務淡。

## 貨櫃暢運入美國 省時省錢最神速

（本報）本埠貨櫃暢運入美國，省時省錢最神速。貨櫃暢運入美國，省時省錢最神速。

（本報）本埠貨櫃暢運入美國，省時省錢最神速。貨櫃暢運入美國，省時省錢最神速。

（本報）本埠貨櫃暢運入美國，省時省錢最神速。貨櫃暢運入美國，省時省錢最神速。

### 「馬上達」流動對講機

# 傳言報訊馬上可達

有真傳「馬上達」流動對講機，外勤人員保持隨時聯絡，指揮靈敏，在瞬息萬變中，隨時掌握通訊，系統時有當局，依「馬上達」的通訊力量，掌握緊急情況，貴公司亦可知有關當局，一般利用它向地面，如感應與通訊。

GENERAL ELECTRIC 美奇有限公司

## 分享北美洲之繁榮

股票 債券 互惠基金 環球服務 研究資料 財務管理 投資計劃 物品期貨

加拿大宏發證券(太平洋區)有限公司  
香港恒昌大廈二樓 電話：H-229186

分公司遍設加拿大境內三十三個大城市，又在倫敦、紐約、芝加哥、德國法蘭克福及加勒比等地設有區公司。

## 貨櫃暢運入美國 省時省錢最神速

當閣下在海運提單上指明，將貨櫃交由本公司運輸時，因本公司具有下列優點，定能替閣下省時省錢。

- 貨物從船上卸後二十四小時之內可立即轉運，效率迅速。
- 本公司設有電腦設備，隨時為廠商及貨主提供貨運行程報告。

### 美國太平洋聯合鐵路公司

閣下若欲洽詢有關北美、香港及新加坡三地進出口事宜，請逕與美國太平洋聯合鐵路公司貨運部聯絡，地址：香港中環皇后大道中二二二號二樓二樓二樓。電話：五五〇〇五〇。

### 金融股市最具權威

股市發展急劇，影響甚大，達到狂熱境界，全年交易，金融、銀行、股市、商業、貿易、物價，皆有大幅度波動，欲知過去、現在、未來的發展，請閱「香港年鑑」。

## 香港年鑑



遠東證券交易所  
股票成交紀錄表

[illegible]

泰產到  
**鴨蛋**  
**成價**

鴨蛋產數約三千五百  
右，鴨蛋雖然銷勢轉行  
，但成價仍欲升之力，  
四百八庄大盆仍成七十  
一元，鴨蛋六十七元。



# 華僑日報

分類廣告

本報分類廣告，歡迎各界踴躍刊登。每行每日收費一元，長期優待。本報地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**租賃**  
(九龍)  
廠樓租賃  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**旅遊區吉舖**  
益大 地產公司 H249834

**工廠出租**  
大角咀大志工廠大廈六樓C座K715563洽

**旺舖招租**  
九龍  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**新樓招租**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**貨租艇遊**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**瑞香園**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**貨倉**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**珠寶**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**洪洲冠**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**出租**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**工廠**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**旺舖招租**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**新樓招租**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**貨租艇遊**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**瑞香園**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**染紗廠出讓**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**印花廠**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**座落北角**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**氣舊機**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**出讓**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**工廠**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**旺舖招租**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**新樓招租**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**用酒具樓**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**鋼琴**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**新界別墅**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**室餐華英**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**公務員樓**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**雪櫃出讓**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**餐館廉讓**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**多戲院**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。

**領福金**  
地址：新加坡大馬路門牌四十四號。電話：二二二二。





# 國術義演賑災籌備經過

【本報訊】國術義演賑災籌備委員會，自成立以來，積極籌備，現已大致就緒。該會定於七月六、七兩日，在九龍伊利沙伯青年館舉行義演。屆時將有白眉派、蔡李佛兩大派之國術表演，並有中西四大報業之響應。籌委會主席張炳發表示，此次義演所得之款項，將全數撥充賑災之用，以救濟災民。他並呼籲社會各界人士踴躍參加，共襄盛舉。

籌委會主席張炳發表示，此次義演所得之款項，將全數撥充賑災之用，以救濟災民。他並呼籲社會各界人士踴躍參加，共襄盛舉。

籌委會主席張炳發表示，此次義演所得之款項，將全數撥充賑災之用，以救濟災民。他並呼籲社會各界人士踴躍參加，共襄盛舉。

籌委會主席張炳發表示，此次義演所得之款項，將全數撥充賑災之用，以救濟災民。他並呼籲社會各界人士踴躍參加，共襄盛舉。

籌委會主席張炳發表示，此次義演所得之款項，將全數撥充賑災之用，以救濟災民。他並呼籲社會各界人士踴躍參加，共襄盛舉。

## 白眉派史略

中國之武術，各門各派，林林總總，不可勝數。其中白眉派之歷史，尤為悠久。據傳，白眉派之創始人，為四川之白眉道人。該派之特點，在於其動作矯健，如猿猴之狀，故有「白眉猿猴拳」之稱。白眉派之發展，歷代相傳，至今已有一百餘年之歷史。其代表人物，如李海師、李德文等，均為該派之傑出人物。

白眉派之發展，歷代相傳，至今已有一百餘年之歷史。其代表人物，如李海師、李德文等，均為該派之傑出人物。

白眉派之發展，歷代相傳，至今已有一百餘年之歷史。其代表人物，如李海師、李德文等，均為該派之傑出人物。

白眉派之發展，歷代相傳，至今已有一百餘年之歷史。其代表人物，如李海師、李德文等，均為該派之傑出人物。

白眉派之發展，歷代相傳，至今已有一百餘年之歷史。其代表人物，如李海師、李德文等，均為該派之傑出人物。



白眉派之發展，歷代相傳，至今已有一百餘年之歷史。其代表人物，如李海師、李德文等，均為該派之傑出人物。

白眉派之發展，歷代相傳，至今已有一百餘年之歷史。其代表人物，如李海師、李德文等，均為該派之傑出人物。

白眉派之發展，歷代相傳，至今已有一百餘年之歷史。其代表人物，如李海師、李德文等，均為該派之傑出人物。

白眉派之發展，歷代相傳，至今已有一百餘年之歷史。其代表人物，如李海師、李德文等，均為該派之傑出人物。

白眉派之發展，歷代相傳，至今已有一百餘年之歷史。其代表人物，如李海師、李德文等，均為該派之傑出人物。



白眉派之發展，歷代相傳，至今已有一百餘年之歷史。其代表人物，如李海師、李德文等，均為該派之傑出人物。

白眉派之發展，歷代相傳，至今已有一百餘年之歷史。其代表人物，如李海師、李德文等，均為該派之傑出人物。

白眉派之發展，歷代相傳，至今已有一百餘年之歷史。其代表人物，如李海師、李德文等，均為該派之傑出人物。

白眉派之發展，歷代相傳，至今已有一百餘年之歷史。其代表人物，如李海師、李德文等，均為該派之傑出人物。

白眉派之發展，歷代相傳，至今已有一百餘年之歷史。其代表人物，如李海師、李德文等，均為該派之傑出人物。



白眉派之發展，歷代相傳，至今已有一百餘年之歷史。其代表人物，如李海師、李德文等，均為該派之傑出人物。

白眉派之發展，歷代相傳，至今已有一百餘年之歷史。其代表人物，如李海師、李德文等，均為該派之傑出人物。

白眉派之發展，歷代相傳，至今已有一百餘年之歷史。其代表人物，如李海師、李德文等，均為該派之傑出人物。

白眉派之發展，歷代相傳，至今已有一百餘年之歷史。其代表人物，如李海師、李德文等，均為該派之傑出人物。

白眉派之發展，歷代相傳，至今已有一百餘年之歷史。其代表人物，如李海師、李德文等，均為該派之傑出人物。



白眉派之發展，歷代相傳，至今已有一百餘年之歷史。其代表人物，如李海師、李德文等，均為該派之傑出人物。

白眉派之發展，歷代相傳，至今已有一百餘年之歷史。其代表人物，如李海師、李德文等，均為該派之傑出人物。

白眉派之發展，歷代相傳，至今已有一百餘年之歷史。其代表人物，如李海師、李德文等，均為該派之傑出人物。

白眉派之發展，歷代相傳，至今已有一百餘年之歷史。其代表人物，如李海師、李德文等，均為該派之傑出人物。

白眉派之發展，歷代相傳，至今已有一百餘年之歷史。其代表人物，如李海師、李德文等，均為該派之傑出人物。

### 香港中國國術總會 武術觀摩大會節目表

日期：八月六、七日  
地點：香港大會堂

日期	時間	項目	表演者
八月六日	九時	國術表演	李海師
	十時	國術表演	李德文
	十一時	國術表演	李海師
	十二時	國術表演	李德文
	下午一時	國術表演	李海師
	下午二時	國術表演	李德文
	下午三時	國術表演	李海師
	下午四時	國術表演	李德文
	下午五時	國術表演	李海師
	下午六時	國術表演	李德文
八月七日	九時	國術表演	李海師
	十時	國術表演	李德文
	十一時	國術表演	李海師
	十二時	國術表演	李德文
	下午一時	國術表演	李海師
	下午二時	國術表演	李德文
	下午三時	國術表演	李海師
	下午四時	國術表演	李德文
	下午五時	國術表演	李海師
	下午六時	國術表演	李德文

### 香港中國國術總會 武術觀摩大會節目表

日期：八月六、七日  
地點：香港大會堂

日期	時間	項目	表演者
八月六日	九時	國術表演	李海師
	十時	國術表演	李德文
	十一時	國術表演	李海師
	十二時	國術表演	李德文
	下午一時	國術表演	李海師
	下午二時	國術表演	李德文
	下午三時	國術表演	李海師
	下午四時	國術表演	李德文
	下午五時	國術表演	李海師
	下午六時	國術表演	李德文
八月七日	九時	國術表演	李海師
	十時	國術表演	李德文
	十一時	國術表演	李海師
	十二時	國術表演	李德文
	下午一時	國術表演	李海師
	下午二時	國術表演	李德文
	下午三時	國術表演	李海師
	下午四時	國術表演	李德文
	下午五時	國術表演	李海師
	下午六時	國術表演	李德文

## 蔡李佛始祖陳享公紀念總會 響應中西四大報業 國術義演賑災大會

【本報訊】蔡李佛始祖陳享公紀念總會，為響應中西四大報業之義演，特於七月六、七兩日，在九龍伊利沙伯青年館舉行義演。該會主席陳享公表示，此次義演所得之款項，將全數撥充賑災之用，以救濟災民。他並呼籲社會各界人士踴躍參加，共襄盛舉。

蔡李佛始祖陳享公紀念總會，為響應中西四大報業之義演，特於七月六、七兩日，在九龍伊利沙伯青年館舉行義演。該會主席陳享公表示，此次義演所得之款項，將全數撥充賑災之用，以救濟災民。他並呼籲社會各界人士踴躍參加，共襄盛舉。

蔡李佛始祖陳享公紀念總會，為響應中西四大報業之義演，特於七月六、七兩日，在九龍伊利沙伯青年館舉行義演。該會主席陳享公表示，此次義演所得之款項，將全數撥充賑災之用，以救濟災民。他並呼籲社會各界人士踴躍參加，共襄盛舉。

蔡李佛始祖陳享公紀念總會，為響應中西四大報業之義演，特於七月六、七兩日，在九龍伊利沙伯青年館舉行義演。該會主席陳享公表示，此次義演所得之款項，將全數撥充賑災之用，以救濟災民。他並呼籲社會各界人士踴躍參加，共襄盛舉。

蔡李佛始祖陳享公紀念總會，為響應中西四大報業之義演，特於七月六、七兩日，在九龍伊利沙伯青年館舉行義演。該會主席陳享公表示，此次義演所得之款項，將全數撥充賑災之用，以救濟災民。他並呼籲社會各界人士踴躍參加，共襄盛舉。

蔡李佛始祖陳享公紀念總會，為響應中西四大報業之義演，特於七月六、七兩日，在九龍伊利沙伯青年館舉行義演。該會主席陳享公表示，此次義演所得之款項，將全數撥充賑災之用，以救濟災民。他並呼籲社會各界人士踴躍參加，共襄盛舉。

蔡李佛始祖陳享公紀念總會，為響應中西四大報業之義演，特於七月六、七兩日，在九龍伊利沙伯青年館舉行義演。該會主席陳享公表示，此次義演所得之款項，將全數撥充賑災之用，以救濟災民。他並呼籲社會各界人士踴躍參加，共襄盛舉。

蔡李佛始祖陳享公紀念總會，為響應中西四大報業之義演，特於七月六、七兩日，在九龍伊利沙伯青年館舉行義演。該會主席陳享公表示，此次義演所得之款項，將全數撥充賑災之用，以救濟災民。他並呼籲社會各界人士踴躍參加，共襄盛舉。



# 工人世界

## 慈雲山青少年暑期活動

### 七月全面展開

#### 慈雲山青年中心安排各項節目

##### 收費大衆化歡迎工人子弟參加

七月開始，本港各區青少年暑期活動，紛紛展開。慈雲山青年中心，亦於本月開始，安排各項節目，收費大衆化，歡迎工人子弟參加。

該中心負責人表示，中心所辦之暑期活動，旨在為青少年提供一個健康、有益之消遣場所，並藉此機會，向青少年灌輸正確之價值觀及生活態度。中心之活動，包括：(一) 暑期班：包括英文、數學、常識、音樂、美術、體育等科目，收費低廉。(二) 夏令營：包括郊遊、露營、遠足等活動，收費低廉。(三) 夏令班：包括英文、數學、常識、音樂、美術、體育等科目，收費低廉。(四) 夏令班：包括英文、數學、常識、音樂、美術、體育等科目，收費低廉。

## 教署成人教育夜班

### 歡迎在職青年進修

#### 工友充實知識力求上進機會

不少在職青年，因工作關係，未能參加日間之正規教育，但他們對知識之渴求，並未因此而減低。教育局為滿足這類青年之需要，特設成人教育夜班，歡迎在職青年進修。

教育局表示，成人教育夜班之課程，包括：(一) 英文班：由初級至高級，收費低廉。(二) 數學班：由初級至高級，收費低廉。(三) 常識班：由初級至高級，收費低廉。(四) 音樂班：由初級至高級，收費低廉。(五) 美術班：由初級至高級，收費低廉。(六) 體育班：由初級至高級，收費低廉。

## 康樂中心

康樂中心，為青少年提供一個健康、有益之消遣場所。中心之活動，包括：(一) 夏令班：包括英文、數學、常識、音樂、美術、體育等科目，收費低廉。(二) 夏令班：包括英文、數學、常識、音樂、美術、體育等科目，收費低廉。(三) 夏令班：包括英文、數學、常識、音樂、美術、體育等科目，收費低廉。

## 電子業人才吃香

電子業人才，在當今社會，極受重視。電子業人才之短缺，已成為電子業發展之最大障礙。因此，不少電子業公司，紛紛設立電子業人才培訓計劃，以培養電子業人才。

電子業人才培訓計劃之內容，包括：(一) 電子業基礎知識：包括電子學、電路設計、電子儀器使用等。(二) 電子業實務：包括電子產品組裝、維修、測試等。(三) 電子業英語：包括電子業英語會話、電子業英語閱讀等。

## 提高員工素質

提高員工素質，是企業發展之關鍵。企業應加強員工之培訓，提高員工之素質，以適應企業之發展。

企業培訓之內容，包括：(一) 專業培訓：包括專業知識、專業技能等。(二) 管理培訓：包括管理知識、管理技能等。(三) 素質培訓：包括溝通能力、團隊合作能力等。

第四版第六頁 日六廿月五年子壬曆夏 WAH KIU YAT PO

## 自由文員會舉辦

### 暑期青年講習會

#### 七月全面展開

##### 收費大衆化歡迎工人子弟參加

自由文員會，為青少年提供一個健康、有益之消遣場所。中心之活動，包括：(一) 夏令班：包括英文、數學、常識、音樂、美術、體育等科目，收費低廉。(二) 夏令班：包括英文、數學、常識、音樂、美術、體育等科目，收費低廉。(三) 夏令班：包括英文、數學、常識、音樂、美術、體育等科目，收費低廉。

## 工作分配公平

### 訓練技工有辦法生產效率加強

#### 工友充實知識力求上進機會

工作分配公平，是企業發展之關鍵。企業應加強員工之培訓，提高員工之素質，以適應企業之發展。

企業培訓之內容，包括：(一) 專業培訓：包括專業知識、專業技能等。(二) 管理培訓：包括管理知識、管理技能等。(三) 素質培訓：包括溝通能力、團隊合作能力等。

## 運海

運海，為青少年提供一個健康、有益之消遣場所。中心之活動，包括：(一) 夏令班：包括英文、數學、常識、音樂、美術、體育等科目，收費低廉。(二) 夏令班：包括英文、數學、常識、音樂、美術、體育等科目，收費低廉。(三) 夏令班：包括英文、數學、常識、音樂、美術、體育等科目，收費低廉。

## 虹如劍玉如人美

虹如劍玉如人美，為青少年提供一個健康、有益之消遣場所。中心之活動，包括：(一) 夏令班：包括英文、數學、常識、音樂、美術、體育等科目，收費低廉。(二) 夏令班：包括英文、數學、常識、音樂、美術、體育等科目，收費低廉。(三) 夏令班：包括英文、數學、常識、音樂、美術、體育等科目，收費低廉。

## 英華中學

英華中學，為青少年提供一個健康、有益之消遣場所。中心之活動，包括：(一) 夏令班：包括英文、數學、常識、音樂、美術、體育等科目，收費低廉。(二) 夏令班：包括英文、數學、常識、音樂、美術、體育等科目，收費低廉。(三) 夏令班：包括英文、數學、常識、音樂、美術、體育等科目，收費低廉。

第四版第六頁 日六廿月五年子壬曆夏 WAH KIU YAT PO

### 永華

獻映 天宮

里查佐 拔夫奇  
斯格治 遜羅理

隊死敢勇

神泣，事英幕上，炸動  
！鬼驚蹟雄！銀首彈地

七艷全 軍揭後 王威  
彩麗部 地毀入 百水  
！命電！女失

幕銀蘭彩七藝特

### 天宮

獻映 天宮

里查佐 拔夫奇  
斯格治 遜羅理

隊死敢勇

神泣，事英幕上，炸動  
！鬼驚蹟雄！銀首彈地

七艷全 軍揭後 王威  
彩麗部 地毀入 百水  
！命電！女失

幕銀蘭彩七藝特

### 宮樂

獻映 天宮

里查佐 拔夫奇  
斯格治 遜羅理

隊死敢勇

神泣，事英幕上，炸動  
！鬼驚蹟雄！銀首彈地

七艷全 軍揭後 王威  
彩麗部 地毀入 百水  
！命電！女失

幕銀蘭彩七藝特

### 宮樂

獻映 天宮

里查佐 拔夫奇  
斯格治 遜羅理

隊死敢勇

神泣，事英幕上，炸動  
！鬼驚蹟雄！銀首彈地

七艷全 軍揭後 王威  
彩麗部 地毀入 百水  
！命電！女失

幕銀蘭彩七藝特

### 宮樂

獻映 天宮

里查佐 拔夫奇  
斯格治 遜羅理

隊死敢勇

神泣，事英幕上，炸動  
！鬼驚蹟雄！銀首彈地

七艷全 軍揭後 王威  
彩麗部 地毀入 百水  
！命電！女失

幕銀蘭彩七藝特

### 運海

獻映 天宮

里查佐 拔夫奇  
斯格治 遜羅理

隊死敢勇

神泣，事英幕上，炸動  
！鬼驚蹟雄！銀首彈地

七艷全 軍揭後 王威  
彩麗部 地毀入 百水  
！命電！女失

幕銀蘭彩七藝特

### 運海

獻映 天宮

里查佐 拔夫奇  
斯格治 遜羅理

隊死敢勇

神泣，事英幕上，炸動  
！鬼驚蹟雄！銀首彈地

七艷全 軍揭後 王威  
彩麗部 地毀入 百水  
！命電！女失

幕銀蘭彩七藝特

### 運海

獻映 天宮

里查佐 拔夫奇  
斯格治 遜羅理

隊死敢勇

神泣，事英幕上，炸動  
！鬼驚蹟雄！銀首彈地

七艷全 軍揭後 王威  
彩麗部 地毀入 百水  
！命電！女失

幕銀蘭彩七藝特

### 運海

獻映 天宮

里查佐 拔夫奇  
斯格治 遜羅理

隊死敢勇

神泣，事英幕上，炸動  
！鬼驚蹟雄！銀首彈地

七艷全 軍揭後 王威  
彩麗部 地毀入 百水  
！命電！女失

幕銀蘭彩七藝特

### 運海

獻映 天宮

里查佐 拔夫奇  
斯格治 遜羅理

隊死敢勇

神泣，事英幕上，炸動  
！鬼驚蹟雄！銀首彈地

七艷全 軍揭後 王威  
彩麗部 地毀入 百水  
！命電！女失

幕銀蘭彩七藝特

## 連環毒殺案

英傑小生 漢密 保加 性感艷星 伊芙 蓮史 超華 雲迪 麗奧 奧美 特藝七 彩開幕 女角靚 情節多 高潮多 連環毒殺案 誰是兇手？ 獄中焉能犯案 四命連環！ 救人 原來 要殺 人！ 奇

妻淫蕩友偷勾 父好色女多情 說不盡的醜聞 益了觀衆眼睛

The BLOODSTAINED BUTTERFLY

台舞新樂百·門樂百

映聯大盛院三天明

片巨殺姦折曲情奇激刺張緊行發譽榮司公樂娛界世新

童兒宜不·性入人引·眼養艷香



# 八人水彩畫展

## 今起一連四天

### 在大會堂八樓舉行

【本報訊】由八位華裔水彩畫家聯合舉辦的「八人水彩畫展」，將於今日（六日）起，在港大會堂八樓舉行。這八位畫家分別是：林浩、劉雲、陳國治、陳國治、陳國治、陳國治、陳國治、陳國治。展覽將展出他們最近創作的多幅水彩畫，題材廣泛，風格多樣，展現了華裔畫家的藝術才華。展覽時間為每日上午十時至下午六時，歡迎各界人士前往參觀。

# 美國正善佛道研究會刊贈

## 詹天眼註釋兩經正解合刊

【本報訊】美國正善佛道研究會，為弘揚佛法，特刊贈「詹天眼註釋兩經正解合刊」。該書由詹天眼居士精心研註，內容詳盡，是研究佛道經義的重要參考。合刊包括《金剛經》與《心經》的註釋，旨在幫助信眾深入理解佛經奧義。目前該書已在各大書店發售，歡迎購買。

# 講與崇陳才展盧

## 論通易周與子孟

【本報訊】由盧才展先生主講的「講與崇陳才展盧」講座，將於近日舉行。盧先生將就《周易》與《孟子》的經義進行深入探討，分享其對傳統文化的獨特見解。講座旨在提高大眾對中國古典文學的認識，歡迎對經學有興趣的人士參加。

# 任真漢國畫展

## 今續在大會堂舉行

【本報訊】「任真漢國畫展」今日（六日）繼續在港大會堂舉行。此次展覽展出了任真先生創作的多幅國畫，題材多取材於中國傳統文化，筆墨酣暢，意境深遠。展覽吸引了眾多藝術愛好者前來參觀，場內人氣火爆。

# 金剛乘學會主辦

## 靜坐集講講座休課

【本報訊】由金剛乘學會主辦的「靜坐集講講座」，因故暫停一課。學會表示，將於近期重新安排講座時間，敬請學員諒解。學會致力於推廣藏傳佛教文化，提供信眾學習的機會。

# 縱橫畫會畫展

## 一連五天圓結

【本報訊】「縱橫畫會畫展」已圓滿結束。此次展覽展出了多位畫家的作品，展現了畫會成員的藝術實力。展覽期間，吸引了大量觀眾前來欣賞，並獲得各界好評。

# 金剛乘學會主辦

## 靜坐集講講座休課

【本報訊】由金剛乘學會主辦的「靜坐集講講座」，因故暫停一課。學會表示，將於近期重新安排講座時間，敬請學員諒解。學會致力於推廣藏傳佛教文化，提供信眾學習的機會。

# 金剛乘學會主辦

## 靜坐集講講座休課

【本報訊】由金剛乘學會主辦的「靜坐集講講座」，因故暫停一課。學會表示，將於近期重新安排講座時間，敬請學員諒解。學會致力於推廣藏傳佛教文化，提供信眾學習的機會。

# 金剛乘學會主辦

## 靜坐集講講座休課

【本報訊】由金剛乘學會主辦的「靜坐集講講座」，因故暫停一課。學會表示，將於近期重新安排講座時間，敬請學員諒解。學會致力於推廣藏傳佛教文化，提供信眾學習的機會。

# 金剛乘學會主辦

## 靜坐集講講座休課

【本報訊】由金剛乘學會主辦的「靜坐集講講座」，因故暫停一課。學會表示，將於近期重新安排講座時間，敬請學員諒解。學會致力於推廣藏傳佛教文化，提供信眾學習的機會。

### 王拳命奪

主演：王天林、李麗、陳萍、陳惠敏、陳國治、陳國治、陳國治、陳國治

### 女拳師

主演：李麗、陳萍、陳惠敏、陳國治、陳國治、陳國治、陳國治

## 雙線大戲院

公映大日

### 郭小莊

主演：郭小莊、王天林、李麗、陳萍、陳惠敏、陳國治、陳國治、陳國治、陳國治

### 秋瑾

主演：李麗、陳萍、陳惠敏、陳國治、陳國治、陳國治、陳國治

## 大光明戲院

公映大日

### 忠報

主演：李麗、陳萍、陳惠敏、陳國治、陳國治、陳國治、陳國治

### THE DEATH DUEL

主演：李麗、陳萍、陳惠敏、陳國治、陳國治、陳國治、陳國治

### 香港年鑑

內容豐富，資料詳實，是了解香港歷史與現狀的必備參考。

### 妻夫氣淘

一部精彩的喜劇電影，笑料百出，不容錯過。













。上影宮

大光明戲院

聲麗。聲樂

片一死鮑司羅恩  
。奇第抵香公培

映週二第

狂瀟

尼堅 倫基  
比夫 夫巴

。演主合聯

SHELL FOLLOW  
YOU ANYWHERE

鬼馬神

不宜兒童

同異二異角玩戰不索魂魄你追女閑閑  
工曲春第！操爭要，一！失人到，一

追血 聲麗 人麗你彈 聲樂 終午點十  
兒路 健美美行 映夜半一晚



[illegible]



# 華僑日報

## 分類廣告

本報分類廣告，歡迎各界刊登。每行每日收費一元，長期優待。本報地址：新加坡大馬路。電話：二二二五。

大字四個 每天二元

新樓出售

海山新樓

唐樓廉售

售出機布幅闊

廉售舖

紅磚

旺舖

洋樓

春勤角

出租

平樓

觀生

北角樓

美孚4A

交吉急售

美孚4A

交吉急售

美孚4A

交吉急售

永安樓

西式

遊艇

荔枝角

舖位廉售

太安樓

理想住宅

唐樓廉售

洋樓出售

洋樓出售

洋樓出售

洋樓出售

洋樓出售

洋樓出售

洋樓出售

洋樓出售

洋樓出售

洋樓出售

洋樓出售

洋樓出售

淺水灣

沙田吉地

出洋樓

北角新樓

灣仔吉地

灣仔吉地

灣仔吉地

灣仔吉地

灣仔吉地

灣仔吉地

灣仔吉地

灣仔吉地

灣仔吉地

灣仔吉地

灣仔吉地

灣仔吉地

灣仔吉地

灣仔吉地

灣仔吉地

灣仔吉地

合成五金號

太子道商業樓宇出售

高向洋樓 唐樓價錢

九龍基隆街103號 旺舖出售

旅遊地區 發財舖位

尖沙咀金巴利道58-60號A

60號旺舖597呎 廉讓\$300,000

60號A旺舖240呎 廉讓\$155,000

可分七年付款 電H621936 H617659

動浮鏢英

鏡樓

廉售舖

太子道

高向洋樓

嘉祥大廈

向東南

銅鑼灣

灣仔吉地

灣仔吉地

灣仔吉地

安全樓宇

即住買樓

海山新樓

唐樓廉售

洋樓出售

洋樓出售

洋樓出售

洋樓出售

洋樓出售

洋樓出售

洋樓出售

洋樓出售

洋樓出售

洋樓出售

洋樓出售

洋樓出售

洋樓出售

洋樓出售

洋樓出售

洋樓出售

廣分

建興工業

半山海景

福士甲

香港仔黃竹坑

怡安工業大廈

即買即用

分層廉售

電話H243429 H241511

電話H243429 H241511

電話H243429 H241511

電話H243429 H241511

電話H243429 H241511

電話H243429 H241511

電話H243429 H241511

電話H243429 H241511

電話H243429 H241511

電話H243429 H241511

電話H243429 H241511

電話H243429 H241511

刊登本報分類廣告 請撥電話 H-221583



廣告分類  
第八張  
第四頁



大字四個  
細字四十  
**每天一元**

本報分類廣告，歡迎各界來稿惠登，每段（大字四個，細字四十個）定為一個位，每天收費貳元，刊字如超過一個位，則按半個位遞增，加收一元，每段最多可刊四個位每天八元，長期照計，不折扣，上期繳費，每日下午六時前帶稿，（每段篇幅如超過四個位則修改廣告每天一律照十元三個位計算。）

本報分類廣告，歡迎各商  
刊字如超過一個位，即按  
不扣，上期繳費，每日下  
位計算。）

大字四個  
細字四十

每

每天二元

個，細字四十個一定爲一  
 每段最多可刊四個位每天  
 篇幅如超過四個位則修改段

賜治  
 處九龍旺角辦事處  
 九龍代理佐敦道

網社香港荷李活  
 中環分處

見行機線一

遠東 車磨

**雪襪**  
現沽各樣麂皮襪軟  
皮襪防雪大襪卡曲  
金倫馬道二十六號  
八七五〇・六六七一四九

**地**  
 香港通平  
 地毯地新  
 墊洗式精  
 電 435911

**電視中心**  
 彩色黑白 • 收錄唱機  
 天綫安裝 • 快捷妥當  
 專車日夜服務港九新界各區  
**H708496K794777**

**寫字樓租**  
 天福大廈  
 上樓有長  
 街77至81  
 號四百呎  
 租八百請  
 上午九時H437569

**旺舖出租**  
 中環結志街新樓近街市  
 地點適中合貨及什貨  
 業務租賃均價廉有恩  
 電話：四四四四〇四治

廠下地 海邊  
 口錄餘連河胥  
 可交尺一街箕  
 停車通有樓22灣  
 免便四四24西  
 門綫千號灣

**發工業大**  
且山道四、五樓面  
至萬式呎有意請電  
H435922 439655

寫字樓格  
百工業大廈分  
(黃竹坑道運動場隔  
呎起，四面單邊，天台  
租處，順昌有限公司或  
H四三五二四三・四

力清潔空氣涼爽交通方  
 便有壁爐煤氣獨占水電  
 私家車位設備齊全合意  
 電話一七〇四五四二陳治

可從拔頂43號E1座高  
 新建築花園洋房實用  
 所有車房設備齊全  
 出租電話二七〇八五二治

**松柏新邨**

**租**  
**計**  
花園  
九龍塘公  
龍閣12樓  
兩房兩廁  
有意請電  
四一馬治

**吐舖廉租**  
旺角彌敦道附近光猛  
出租樓下連閣仔共約  
二百方呎適合電器用具  
文唱片等店舖租值廉宜  
有意者請電二四九二六六  
五三陳先生洽。

四房二廳  
寫字樓  
K 812325林  
務處K 314411

南田通偉林上業入  
**工廠廉**  
 瓊林街111號實用每層  
 電話：K843060 • 8483

100